Tai Hon Kong Bo Ltd, Publishers
Entered At Vancouver Post Office
As Second Class Matter

The Chinese Times

Friday APRIL 28 1939

本報 The Chinese Times
443-445 Carrall Street
P.O. Box 339 Phone Sey. 7092
Vancouver, B. C.

大漢公報

中華民國貳十八年四月廿八號 (星期五)
孔子貳千四百九十年 夏曆歲次己卯年三月初九日

△本報營業部啟事

本報兼接理各種印件：如傳單、貨單、名片、入魚紙仔、信封面、信箋、劵據、徵信錄、捐册、及書籍等。名目太繁、恕未枚舉。均工作精美、印刷玲瓏、又接造笠巴圖章、計價特別相宜、仰祈留心賜顧是荷。

本報價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毛五
若派不到者郵寄上每月收銀一元
英屬及美國每年收英金九元七毛五
半年五元三個月二元七五一月一元
中國及外國每年收英金十二元
除星期日外皆按日呈閱無論取閱久暫報費均要先惠空函定閱恕不奉呈
本報司理謹啟

譯論

論英德兩國將來之海戰

㊀ 譯自三藩市每日新聞 (伊里壓少校)

德國現造之兩艘○門艦、排水量爲一萬六千噸、有九尊十一寸口徑之大炮、此艦并非與英法美軍艦正式開○之用。因三國之○門艦上、有十三寸至十六寸口徑之大炮在焉。但此艦之速度、每點鐘爲三十海哩、英國除一艘Hood號能與之相逐之外、其餘皆望塵莫及。如此則英國之巡洋艦在在堪虞、同時德國尚有三艘「袖珍○門艦」。架設之炮雖僅得九寸口徑、但其速度甚高、亦能擊沉巡洋艦而後遠逸、除此之外、德國復造五艘壹萬噸之巡洋艦、架設八寸口徑之炮、兩艘航空母艦、其設計與別不同、當時一部份人士、對德國之建造航空母艦、甚爲詫異、以德國之岸上飛機、隨時可以飛達其領海、而今竟另造母艦、實堪耐人尋味、殊不知此種裝甲母艦、不但能裝載飛機四十隻、且設有高射砲、及一六寸口徑之大砲、雖龐大之巡洋艦、亦不免被其所欺、美國之母艦蕭打扒禮士號、與德國之母艦同其體積、能裝載飛機一百架、亦設有高射砲、惟無大砲、然則德國何以要減少飛機之容量、而增加十六寸口徑之大砲？此無他、欲用以截擊商船而已。

德國對於潛水艇之建造、亦不遺餘力。現計已有潛水艇七十一艘、彼輩於上次大○幾乎以截擊商船而取勝、下次當更求截擊技術之改良。彼等藉潛水艇之力、迫英國施行轉送制度之後、復利用其飛機及巡洋艦之偵察。而予此種護送制度以嚴重之打擊、英國之巡洋艦及毀滅艦、亦將束手無策。因速度高之艦過少。無法防止人民之飢餓也。然無論如何、英國已決意保持其海軍之優勢軍力、今年之造艦費、已比去年多十萬萬元。建造中之○艦、有四萬噸之○門艦二艘、設有十六寸口徑之大砲、至一九四三年、將達二十一艘之數。英倫此舉、實對歐陸之強硬答覆也。

〔○代戰字〕 (完)

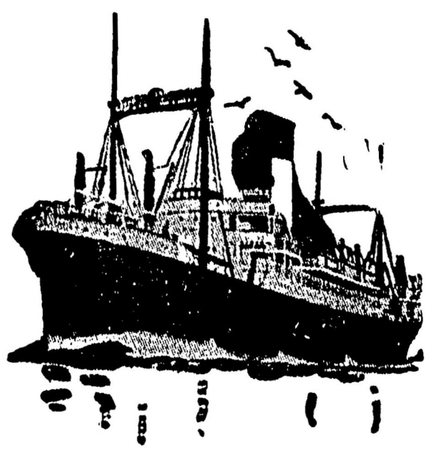
本館特電

(昨夕十一時香港訪員電云)

日寇又犯新會江門。我軍奮勇將其擊敗。敵兵此次慘敗。爲侵粵以來所僅見。日寇爲報復起見。即向粵省東、西、北三江等前綫大增兵。約達萬餘。以備大舉進犯四邑。

廿七日。敵軍在江門郊外。繼續與我激戰。北街、潮蓮、外海水面泊有日賊淺水艦兩艘。暨摩托機艇百餘隻。似有駛進新會開平內河模樣。但我守軍嚴密監視之。

藍煙通船公司
The Blue Funnel Line



注意 更正船期

由雲開行	船名	到雲域埠
四月十号	且路比利	三月廿二号
五月壹號	千地利士	四月十一号
五月廿九号	益臣	五月九号
七月三号	且路比利	六月十三号

◀二檯位八十五元▶
◀大艙位六十五元▶

以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數大以供搭客遊覽

雲埠代理處均安號
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone, Garden 6914
Victoria B. C

總辦處
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B C

雲埠代理處均安
QUON ON CO.
254½ Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

寶路銀行
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

(一)請貯蓄盈餘 欵既貯。則君之前途穩定矣。故祈勿以存欵過少而遂未開始貯蓄。本行最低之貯蓄限額。僅爲一元。君如願爲本行顧客。本行司理極表歡迎

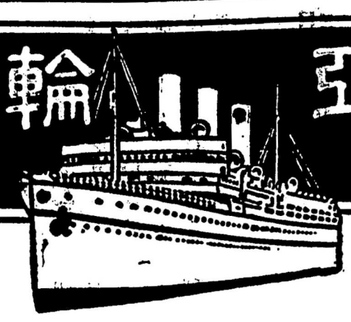
北京酒樓

雲埠華區最大最好之酒樓是
每日午后一時開至晨早三時
(電話) 矢慶○宣叁五 又矢慶買五○

葉求茂代理詩丕亞鐵路車紙

(○)本報有字花紙袋發售 每千價銀九元

詩丕亞輪船公司



拾七天到香港
皇后船之四大特色
行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

一切猪鷄均在船上隨宰隨用

由雲埠開行日期表		
船號	陽曆日期	
俄國皇后	四月一日	
日本皇后	四月十四日	
亞洲皇后	四月廿九日	
坎拿大	五月十三日	
俄國皇后	五月廿七日	
日本皇后	六月十日	

太平洋客務總司理司徒旄佈

雲埠代理處安生公司
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

司徒旄通信處
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

輪船客務總司理火士打
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

中華畫報

新到第七拾五期 每册特減售三毛

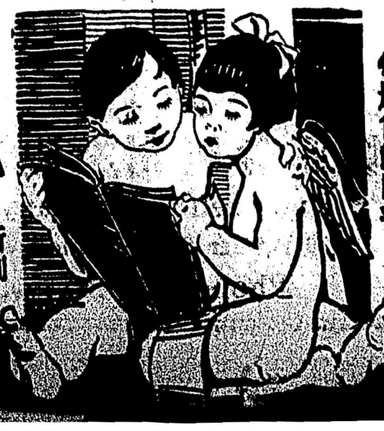
良友畫報自民十四創刊全今乃入壹三事變因地處戰區暫告停刊現已復版取材印刷比前美備矣

樂觀圖書館 施肇基題

良友畫報

新到第139期 即復刊號 今特大賣 每册二毛五

發行照價 再計八折 仍包寄費 如取壹貳百册即時奉上 但要現銀現貨



新到第壹百四拾期亦到 每册售價四毛

良友

中國標準美人徐來 新辦到 大地畫報 第四期 三月號 大減價 每册沽 貳毛五

Optimistic Library
132 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
信箱 P. O. Box 11
電話 Trinity. 0651R.
館長 龔貞信

諸君入埠請到永生號 (片打街東五拾壹號) 接洽 代打電報 取收電報紙費